

東海大學僑生暨港澳生單獨招生【身分及學歷資格聲明書（切結書）】 Identity and Academic Qualification Affidavit, Tunghai University

本人 （請填寫中文姓名）已詳讀招生簡章規定，本人身分資格及學歷資格均符合相關規定，茲提供相關身分證明及學歷證件作為審查，且本人所上傳報名及審查資料，內容皆屬實，經審查後如有以下情形，本人同意遵守相關資格規定，否則由貴校撤銷錄取分發資格。

I (please fill in Chinese name above) have read all of the application instruction thoroughly and my identity and academic qualifications both follow through all the rules. I confirm that the proof of identity and academic credentials for review which I upload for application is true. If the review finds the following situation, I agree to follow through all the rules; otherwise, my admission by placement shall be revoked:

- 一、申請時尚未符合「僑生回國就學及輔導辦法」第二條有關「最近連續居留海外六年以上」及第三條所定連續居留海外期間之資格規定。
- 二、申請時尚未符合「香港澳門居民來臺就學辦法」第二條有關「最近連續居留境外六年以上」及第三條所定連續居留境外期間之資格規定。
 - A. The student doesn't satisfy the requirements: "a student of Chinese descent who has been living overseas for six or more consecutive years" in Article 2 and 3 of Regulations Regarding Study and Counseling Assistance for Overseas Chinese Students in Taiwan at the time of the application.
 - B. The student doesn't satisfy the requirements: "a student of Chinese descent who has been living overseas for six or more consecutive years" in Article 2 and 3 of Measures for Hong Kong and Macao Residents Studying in Taiwan at the time of the application.

另，港澳生同意於錄取報到後之身分資格符合「香港澳門關係條例」第四條有關「未持有英國國民（海外）護照或香港護照以外之旅行證照者，或未持有澳門護照以外之旅行護照或雖持葡萄牙護照但係於葡萄牙結束治理前於澳門取得者」之規定。

And Hong Kong and Macao students agree that the regulations in Article 4 of the Laws and Regulations Regarding Hong Kong & Macao Affairs ("persons who do not hold a travel document other than a British (Overseas) passport or a Hong Kong passport; those who hold no travel documents other than the Macau passport; or those who do hold a Portuguese passport but obtained the document in Macau prior to the end of Portuguese rule.") must be satisfied following admission by placement.

除上述身分資格外，本人所提學歷審查資料亦皆符合簡章學歷資格，驗證時亦必提具與報考學歷相符並經相關單位核驗之文件備查。

Except the above identity qualification, the academic materials for review also qualify for academic qualification in admission guideline. The said papers which is qualified for academic qualification and is verified should be submitted.

此致 東海大學

Submitted to Tunghai University

立切結書人(Statement by) :

身分證號或護照號碼(Identity card number or passport number) :

國別或地區別(Nationality) :

住址(Address) :

聯絡電話(Contact number) :

日期(Date) : 西元 年 月 日 (YYYY/MM/DD)